



Stadtwerke Meran
Wasser Umwelt

Azienda Servizi Municipalizzati di Merano
Acqua Ambiente

**LIEFERUNG VON
MASTLEUCHTEN
MIT GERINGER UMWELTBELASTUNG
LOS 2**

**FORNITURA DI
CORPI ILLUMINANTI A PALO
A RIDOTTO IMPATTO AMBIENTALE
LOTTO 2**

Erkennungskode CIG

77603489C0

Codice CIG

MITTEILUNG Nr. COMUNICAZIONE N. 1

Anfrage Nr. 1

Quesito n. 1

Eine Klarstellung der **Lichtstärkeklasse** wird verlangt.

Es gibt einen Widerspruch zwischen „Vertrags-Sonderbedingungen“ Seite 19, Art. 30 (wobei die Klasse größer oder gleich als G*4 verlangt ist) und das Dokument „Leistungsverzeichnis - Einheitspreise, Langtext“, Seite 4, Punkt 1.4, wobei die Lichtstärkeklasse größer oder gleich als G*2 angegeben ist.

Antwort Nr. 1

Die Angabe „Lichtstärkeklasse \geq G*2“ im Dokument Leistungsverzeichnis Langtext hat Gültigkeit.

Deshalb wird die Angabe im Dokument Vertrags- Sonderbedingungen mit dieser Mitteilung so korrigiert: Lichtstärkeklasse \geq G*2

Si chiede di chiarire la **categoria di intensità luminosa** richiesta.

Rileviamo infatti una discordanza fra "Capitolato Speciale di Appalto", pag. 19, Art. 30S, (dove si richiede categoria maggiore o uguale a G*4), e il documento "Elenco prestazioni-Prezzi Unitari, testo esteso", pag. 4, paragrafo 1.4 dove è indicato Intensity Class maggiore o uguale a G*2.

Risposta n. 1

L'indicazione "categoria intensità luminosa \geq G*2 del documento "Elenco prestazioni- Prezzi Unitari, testo esteso" è corretta.

L'indicazione del Capitolato Speciale di Appalto con la presente comunicazione viene pertanto così rettificata: categoria intensità luminosa \geq G*2

Anfrage Nr. 2

Quesito n. 2

Es ist gefragt ob die Form und Abmessungen mindest Voraussetzungen sind.

Antwort Nr. 2

Es wird bestätigt dass die Form und die Abmessungen, bei sonstigem Ausschluss aus dem Wettbewerb, als Mindestkriterien zu beachten sind.

Si richiede se i requisiti di forma e dimensione sono mandatori.

Risposta n. 2

Si conferma che i requisiti di forma e dimensione sono requisiti minimi che, vanno rispettati a pena d'esclusione dell'intera offerta.

Meran, 23.01.2019

Merano, 23.01.2019

Die Vergabestelle

La Stazione Appaltante